



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



## Приложение № 2

### ПРОЕКТ!

## ДОГОВОР ЗА ОБЩЕСТВЕНА ПОРЪЧКА

№ ...../.....2020 г.

Днес, ..... 2020 г. в гр. Кубрат, между:

**ОБЩИНА КУБРАТ**, с адрес: обл. Разград, гр. Кубрат, ул. „Княз Борис I” № 1, ЕИК по БУЛСТАТ: 000505846, представлявана от Алкин Неби – Кмет на Община Кубрат и Елис Зайкърва – главен счетоводител, наричана по-долу за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна,

и

„.....”, със седалище и адрес на управление гр. ...., ул. „.....” № ....., с ЕИК ....., представлявано от ..... в качеството му на ....., наричан по-долу за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна, (**ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** и **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** наричани заедно „**Страните**“, а всеки от тях поотделно „**Страна**“);

на основание чл. 112, ал. 1 от Закона за обществените поръчки („**ЗОП**“) се сключи този договор („**Договора/Договорът**“) за възлагане на обществена поръчка с предмет: „

„**Доставка на обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер – база в с. Сеслав, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат – база в с. Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат**“ за следното:

### ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

**Чл. 1.** **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да извърши, срещу възнаграждение и при условията на този Договор, следното: „**Доставка на обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер – база в с. Сеслав, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат – база в с. Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат**“, наричани за краткост „**Доставките**“.

**Чл. 2.** **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да извърши **Доставките** в съответствие с Техническата спецификация, Техническото предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и Ценовото предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, съставляващи съответно Приложения № 1, 2 и 3 към този Договор („**Приложенията**“) и представляващи неразделна част от него.

**Чл. 3.** В срок до 3 (три) дни от датата на сключване на Договора, но най-късно преди започване на неговото изпълнение, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** уведомява **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за името, данните за контакт и представителите на подизпълнителите, посочени в офертата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** уведомява **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за всякакви промени в

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



предоставената информация в хода на изпълнението на Договора в срок до 3 (три) дни от настъпване на съответното обстоятелство.

## СРОК НА ДОГОВОРА. МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ И УСЛОВИЯ НА ДОСТАВКА. ПРЕМИНАВАНЕ НА СОБСТВЕНОСТТА И РИСКА

**Чл. 4.** Настоящият Договор влиза в сила от датата на подписването му. Срокът на настоящия Договор изтича след удовлетворяването на всички изисквания на Възложителя.

**Чл. 5.** Срокът за изпълнение на Доставките е ..... (.....) работни дни, считано от датата на подписване на договора.

**Чл. 6.** Мястото на изпълнение на Договора е ДГ „Първи юни“ с. Сеслав, ДГ „Здравец“ с. Точилари и ДГ „Пролет“ с. Севар.

**Чл. 7.** Гаранционният срок е .... (.....) месеца, считано от датата на двустранно подписания приемо-предавателен протокол между Изпълнителя и Възложителя.

**Чл. 8.** Изпълнителят се задължава да достави и предаде на Възложителя, предмета на доставка, съгласно Техническата спецификация. Доставката следва да бъде придружена и с други документи и аксесоари, изискващи се съгласно условията на поръчката и офертата на Изпълнителя.

**Чл. 9. (1)** Доставката и предаването/получаването се удостоверява с подписване в два екземпляра на двустранен приемо-предавателен протокол („Приемо-предавателен протокол“) от Страните или техни упълномощени представители, след проверка за: отсъствие на явни Несъответствия, окомплектовката на доставката и представяне на документите в съответствие с техническите характеристики, представени в Техническото предложение на Изпълнителя и Техническата спецификация на Възложителя. Приемо-предавателният протокол съдържа основанието за съставянето му (номер на договора), артикулите предмет на доставка. Проектът на Приемо-предавателен протокол се изготвя от Изпълнителя.

**(2)** Изпълнителят уведомява Възложителя писмено в срок от 3 (три) работни дни предварително за конкретните дати и час, на които ще се изпълнява доставката. При предаването, Изпълнителят осигурява на Възложителя необходимото според обстоятелствата време да го прегледа за Несъответствия, като същото не може да надвишава 5 (пет) работни дни.

**(3)** При констатиране на явни Несъответствия, по смисъла на ал. 4 на доставените стоки, Възложителят има право да откаже да подпише приемо-предавателен протокол. В тези случаи, Страните подписват **констативен протокол**, в който се описват констатираните Несъответствия, съобразно ал. 4. След отстраняване на Несъответствията, Страните подписват двустранен Приемо-предавателен протокол за приемане на доставката.

**(4)** При „Несъответствия“ (явни или скрити дефекти, липси, недостатъци, несъответствия с Техническата спецификация на Възложителя и/или Техническото предложение на Изпълнителя и/или и с изискванията за окомплектовка и документите в съответствие с чл. 8 се прилага някоя от следните варианти:

**(i)** Изпълнителят заменя стоката или частта с Несъответствия с такива притежаващи характеристиките в Техническата спецификация или по-високи, само в случай че последното

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер-база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



не води до промяна на предмета на поръчката и цената по Договора, посочена в Ценовата оферта на Изпълнителя, в случаите при които се налага замяна; или

(ii) Изпълнителят отстранява Несъответствието в срок и по ред посочени в констативния протокол и/или съобразно гаранционните условия; или

(iii) цената по Договора се намалява съответно с цената на стоката или частта с Несъответствия, ако това не води до промяна в предмета на поръчката или със сумата на разходите за отстраняване на Несъответствието.

(5) В случай че Несъответствието на доставената стока е толкова съществено, че прилагането на някой от вариантите по ал. 4 ще доведе до промяна на предмета на поръчката, или в случай че Изпълнителят забави доставката или отстраняването на Несъответствията с повече от 15 (петнадесет) дни, от предвидения срок за доставка в чл. 5, съответно от срока, посочен в констативния протокол, Възложителят има право да прекрати Договора, както и право да получи неустойка в размер на сумата по гаранцията за изпълнение на Договора, включително да усвои сумата по предоставената гаранция. Страните се споразумяват изрично, че прилагането на варианта по ал. 4, точка (i), а именно – замяна на несъответстваща стока с нова по отношение на стока с Несъответствия, може да бъде извършено само до подписване на Приемо-предавателния протокол по ал. 1 или ал. 3.

(6) Подписването на приемо-предавателния протокол по ал. 1 или ал. 3 без забележки има силата на приемане на доставката от страна на Възложителя, освен в случаите на "скрити Несъответствия", които не могат да бъдат установени при обикновения преглед или на Несъответствия, проявили се в рамките на гаранционния срок. Приемането на доставката с Приемо-предавателния протокол няма отношение към установените в последствие в гаранционния срок Несъответствия, които Изпълнителят е длъжен да отстрани за своя сметка, в съответствие с гаранционните условия.

(7) В случаите на Несъответствия, посочени в констативния протокол по ал. 3, Възложителят не дължи заплащане на цената по ал. 4, точка (ii) преди отстраняването им и изпълненията на останалите условия за плащане, предвидени в Договора.

(8) Когато Изпълнителят е сключил договор/договори за подизпълнение, работата на подизпълнителите се приема от Възложителя в присъствието на Изпълнителя и подизпълнителя.

**Член 10.** Собствеността и риска от случайно повреждане или погиване върху стоките, предмет на доставка преминава от Изпълнителя върху Възложителя от датата на приемането им, вписана в Приемо-предавателния протокол по ал. 1, респективно по ал. 3.

### ЦЕНА, РЕД И СРОКОВЕ ЗА ПЛАЩАНЕ.

**Чл. 11. (1)** За извършването на Доставките, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава да плати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ обща цена в размер на ..... (.....) лева без ДДС и ..... (.....) лева с ДДС (наричана по-нататък „Цената“ или „Стойността на Договора“), съгласно Ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, съставляващо Приложение № 3.

(2) В Цената по ал. 1 са включени всички разходи на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за изпълнение на Доставките, включително и разходите за персонала, за неговите подизпълнители (*ако е приложимо*), като ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ не дължи заплащането на каквито и да е други

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



разноски, направени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(3) Цената, посочена в ал. 1 е крайна и остава непроменена за срока на действието му и за времето на изпълнение на Договора и не подлежи на промяна, освен в случаите, изрично уговорени в този Договор и в съответствие с разпоредбите на ЗОП.

**Чл. 12. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** плаща на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ Цената по този Договор, както следва:

(1) Авансово плащане по банкова сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в размер на 50 % /петдесет процента/ от стойността на договора, платимо в срок от 10 дни, след:

- получаване на средства в сметката на Община Кубрат от Държавен фонд „Земеделие“ – РА;

- съгласуване на обществената поръчка и сключване на допълнително споразумение с РА по договора за предоставяне на финансовата помощ за вписване на избрания изпълнител и

- надлежно издадена фактура от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(2) Възложителят заплаща остатъчната сума от цената по чл. 11, ал. 1 в размер до 100 % (сто процента) в срок от 20 (двадесет) работни дни след доставката и подписване на Приемо-предавателния протокол по чл. 9, ал. 1, респективно, по ал. 3 от настоящия Договор и предоставяне от Изпълнителя на Възложителя на фактура. Изпълнителят представя и декларация, че стоките предмет на доставката не са втора употреба.

В описателната част на фактурите следва задължително да се впише следният текст: „Разходът е по договор за безвъзмездна помощ № ..... по „Програмата за развитие на селските райони за периода 2014-2020 г.“.

**Чл. 13. (1)** Плащанията се извършват в български лева, с платежно нареждане по следната банкова сметка, посочена от Изпълнителя:

Банка: [.....]

BIC: [.....]

IBAN: [.....]

(2) Изпълнителят е длъжен да уведомява писмено Възложителя за всички последващи промени по ал. 1 в срок от 3 (три) дни, считано от момента на промяната. В случай че Изпълнителят не уведоми Възложителя в този срок, счита се, че плащанията са надлежно извършени.

### ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

**Чл. 14.** При подписването на този Договор, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ представя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ гаранция за изпълнение в размер на Изпълнителят гарантира изпълнението на произтичащите от настоящия Договор свои задължения с гаранция за изпълнение в размер на 5 % (пет процента) от стойността на Договора или сумата от ..... (.....) лв. без ДДС.

**Чл. 15.** Изпълнителят избира формата на гаранцията измежду една от следните: парична сума внесена по банковата сметка на Възложителя; банкова гаранция; или застраховка.

**Чл. 16.** Когато гаранцията се представя във вид на парична сума, тя се внася по следната банкова сметка на Възложителя:

**БАНКА: Централна Кооперативна Банка АД**

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.





ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



**BIC: CECBBGSF**

**IBAN: BG06 CECB 97903347126501.**

Всички банкови разходи, свързани с преводите на сумата са за сметка на Изпълнителя;

**Чл. 17. (1)** Когато Изпълнителят представя **банкова гаранция** се представя оригиналът ѝ, като тя е безусловна, неотменяема и непрехвърляема, като покрива 100 % (*сто процента*) от стойността на гаранцията за изпълнението му със срок на валидност, срокът на действие на Договора, плюс 30 (тридесет) дни след изтичане на гаранционния срок.

**(2)** Страните се съгласяват в случай на учредяване на банкова гаранция, тя да съдържа условие, че при първо поискване банката следва да заплати сумата по гаранцията независимо от направените възражения и защита, възникващи във връзка с основните задължения.

**(3)** Всички банкови разходи, свързани с обслужването на превода на гаранцията, включително при нейното възстановяване, са за сметка на Изпълнителя.

**Чл. 18. Застраховката**, която обезпечава изпълнението, чрез покритие на отговорността на Изпълнителя е със срок на валидност, срока на действие на договора, плюс 30 (тридесет) дни след изтичане на гаранционния срок. Възложителят следва да бъде посочен като трето ползващо се лице по тази застраховка. Застраховката следва да покрива отговорността на Изпълнителя при пълно или частично неизпълнение на Договора и не може да бъде използвана за обезпечение на неговата отговорност по друг договор. Разходите по сключването на застрахователния договор и поддържането на валидността на застраховката за изисквания срок, както и по всяко изплащане на застрахователно обезщетение в полза на Възложителя, при наличие на основание за това, са за сметка на Изпълнителя.

**Член 19. (1)** Възложителят освобождава гаранцията за изпълнение на Договора в срок от 30 (*тридесет*) дни, след изтичане на гаранционния срок, посочен в чл. 7 от настоящия Договор, при условие, че Изпълнителят е изпълнил всички свои задължения по Договора и сумите по гаранцията не са задържани, или не са настъпили условия за задържането им.

**(2)** Възложителят не дължи лихви, такси, комисионни или каквито и да било други плащания върху сумата по предоставената гаранция, независимо от формата, под която е предоставена.

**(3)** Гаранцията не се освобождава от Възложителя, ако в процеса на изпълнение на Договора е възникнал спор между Страните относно неизпълнение на задълженията на Изпълнителя и въпросът е отнесен за решаване пред съд. При решаване на спора в полза на Възложителя той може да пристъпи към задържане на гаранцията.

**(4)** Възложителят има право да задържи изцяло или частично гаранцията за изпълнение при пълно или частично неизпълнение на задълженията по настоящия Договор от страна на Изпълнителя и/или при разваляне или прекратяване на настоящия Договор по вина на Изпълнителя. В тези случаи, Възложителят има право да задържи от гаранцията за изпълнение суми, покриващи отговорността на Изпълнителя за неизпълнението, при условие, че същото не е задържано или върнато на Изпълнителя.

**(5)** Възложителят има право да задържа от сумите по гаранцията за изпълнение суми равни на размера на начислените неустойки и обезщетения по настоящия Договор, поради непълно или частично изпълнение на задълженията на Изпълнителя.

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



(6) В случай на задържане от Възложителя на суми от гаранциите, Изпълнителят е длъжен в срок до 7 (седем) дни да допълни съответната гаранция до размера ѝ, уговорен в чл. 14, като внесе усвоената от Възложителя сума по сметка на Възложителя, или учреди банкова гаранция за сума в размер на усвоената или да застрахова отговорността си до размера в чл. 14.

**Чл. 20.** В случай на задържане на Гаранцията за изпълнение, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ уведомява ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за задържането и неговото основание. Задържането на Гаранцията за изпълнение изцяло или частично не изчерпва правата на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ да търси обезщетение в по-голям размер.

**Чл. 21.** Когато ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се е удовлетворил от Гаранцията за изпълнение и Договорът продължава да е в сила, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава в срок до 3 (три) дни да допълни Гаранцията за изпълнение, като внесе усвоената от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ сума по сметката на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ или предостави документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция, съответно застраховка, така че във всеки момент от действието на Договора размерът на Гаранцията за изпълнение да бъде в съответствие с чл. 14 от Договора.

## ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ

**Чл. 22.** Изброяването на конкретни права и задължения на Страните в този раздел от Договора е неизчерпателно и не засяга действието на други клаузи от Договора или от приложимото право, предвиждащи права и/или задължения на която и да е от Страните.

### Общи права и задължения на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

#### **Чл. 23. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:**

1. да получи възнаграждение в размера, сроковете и при условията по чл. 11 – 13 от договора;

2. да иска и да получава от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ необходимото съдействие за изпълнение на задълженията по този Договор, както и всички необходими документи, информация и данни, пряко свързани или необходими за изпълнение на Договора

#### **Чл. 24. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:**

1. да извърши Доставките и да изпълнява задълженията си по този Договор в уговорените срокове и качествено, в съответствие с Договора и Приложенията;

2. да информира своевременно ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всички пречки, възникващи в хода на изпълнението на работа, да предложи начин за отстраняването им, като може да поиска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ указания и/или съдействие за отстраняването им;

4. да изпълнява всички законосъобразни указания и изисквания на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;

5. да пази поверителна Конфиденциалната информация, в съответствие с уговореното в чл. 40 от Договора;

6. да не възлага работата или части от нея на подизпълнители, извън посочените в офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, освен в случаите и при условията, предвидени в ЗОП или да възложи съответна част от Доставките на подизпълнителите, посочени в офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, и да контролира изпълнението на техните задължения (*ако е приложимо*);

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



7. Изпълнителят се задължава да сключи договор/договори за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнители в срок от три дни от сключване на настоящия Договор. В срок до 3 (*три*) дни от сключването на договор за подизпълнение или на допълнително споразумение за замяна на посочен в офертата подизпълнител, изпълнителят изпраща копие на договора или на допълнителното споразумение на възложителя заедно с доказателства, че са изпълнени условията по чл. 66, ал. 2 и 11 ЗОП (*ако е приложимо*);

8. Изпълнителят се задължава да изпълнява договора с грижата на добър стопанин, при спазване на принципите на икономичност, ефикасност, ефективност, публичност и прозрачност, в съответствие с най-добрите практики в съответната област и с настоящия договор.

9. Възложителят не носи отговорност за вреди на имуществото, понесени от служителите на Изпълнителя по време на изпълнение на договора или като последица от него. Възложителят не дължи обезщетения или допълнителни плащания извън предвидените по договора, свързани с подобни вреди.

10. Изпълнителят поема цялата отговорност към трети лица, в това число и отговорност за вреди от всякакъв характер, понесени от тези лица по време на изпълнение на договора или като последица от него. Възложителят не носи отговорност, произтичащата от искове или жалби вследствие нарушение на нормативни изисквания от страна на Изпълнителя, неговите служители или лица, подчинени на неговите служители, или в резултат на нарушение на правата на трето лице.

11. да спазва изискванията за изпълнение на мерките за информация и публичност на „Програмата за развитие на селските райони за периода 2014-2020г.“, при всички дейности и документи, изготвени в изпълнение на настоящия договор.

12. да оказва необходимото съдействие на ДФ „Земеделие“, на Разплащателна агенция /РА/, както и на български и европейски контролиращи органи, при проверки на място.

### **Общи права и задължения на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

#### **Чл. 25. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:**

1. да изисква и да получи Доставките в уговорения срок, количество и качество;

2. да контролира изпълнението на поетите от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ задължения, в т.ч. да иска и да получава информация от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ през целия срок на Договора, или да извършва проверки, при необходимост и на мястото на изпълнение на Договора, но без с това да пречи на изпълнението;

3. Възложителят има право да иска от Изпълнителя да изпълни доставката на посочения в договора адрес, в срок и без отклонения от договорените изисквания.

4. Възложителят има право на рекламация за доставеното по Договора, при условията посочени в настоящия Договор.

5. Възложителят има право да изисква от Изпълнителя замяната на несъответстваща с Техническите спецификации и/или дефектна стока само при условията на настоящия Договор, както и отстраняване на Несъответствия по реда и в сроковете, определени в настоящия Договор и в условията по гаранцията.

6. Възложителят има право да откаже приемането на доставката, когато Изпълнителят не спазва изискванията на Договора и Техническата спецификация, докато Изпълнителят не

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



изпълни изцяло своите задължения съгласно условията на Договора, или да откаже да изплати частично или изцяло договорената цена.

7. Възложителят има право да изисква от Изпълнителя да сключи и да му представи договори за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнители.

#### **Чл. 26. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава:**

1. да приеме Доставките, когато отговаря на договореното, по реда и при условията на този Договор;

2. да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ Цената в размера, по реда и при условията, предвидени в този Договор;

3. да предостави и осигури достъп на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ до информацията, необходима за извършването на Доставките, предмет на Договора, при спазване на относимите изисквания или ограничения съгласно приложимото право;

4. да пази поверителна Конфиденциалната информация, в съответствие с уговореното в чл. 40 от Договора;

5. да оказва съдействие на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ във връзка с изпълнението на този Договор, включително и за отстраняване на възникнали пречки пред изпълнението на Договора, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ поиска това;

6. да освободи представената от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ Гаранция за изпълнение, съгласно клаузите на чл. 19 от Договора.

**Чл. 27.** Страните се задължават да спазват изискванията на законодателството на Европейската общност и националното законодателство във връзка с предоставянето на безвъзмездна финансова помощ.

### **САНКЦИИ ПРИ НЕИЗПЪЛНЕНИЕ**

**Чл. 28.** При просрочване изпълнението на задълженията по този Договор, неизправната Страна дължи на изправната неустойка в размер на 0,2 % (нула цяло два процента) от Цената на договора за всеки ден забава, но не повече от 3 % (три процента) от Стойността на Договора.

**Чл. 29.** При констатирано лошо или друго неточно или частично изпълнение или при отклонение от изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, посочени в Техническата спецификация, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да поиска от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да изпълни изцяло и качествено доставката, без да дължи допълнително възнаграждение за това. В случай, че и повторното изпълнение на услугата е некачествено, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да задържи гаранцията за изпълнение и да прекрати договора.

**Чл. 30.** При разваляне на Договора поради виновно неизпълнение на някоя от Страните, виновната Страна дължи неустойка в размер на 5 % (пет на сто) от Стойността на Договора.

**Чл. 31.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да удържи всяка дължима по този Договор неустойка чрез задържане на сума от Гаранцията за изпълнение, като уведоми писмено ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за това.

**Чл. 32.** Плащането на неустойките, уговорени в този Договор, не ограничава правото на изправната Страна да търси реално изпълнение и/или обезщетение за понесени вреди и пропуснати ползи в по-голям размер, съгласно приложимото право.

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.





ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



## ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

**Чл. 33. (1)** Този Договор се прекратява:

1. с изтичане на уговорения срок;
2. с изпълнението на всички задължения на Страните по него;
3. при настъпване на пълна обективна невъзможност за изпълнение, за което обстоятелство засегнатата Страна е длъжна да уведоми другата Страна в срок до 7 (седем) дни от настъпване на невъзможността и да представи доказателства;
4. при прекратяване на юридическо лице – Страна по Договора без правопримство, по смисъла на законодателството на държавата, в която съответното лице е установено;
5. при условията по чл. 5, ал. 1, т. 3 от ЗИФОДРЮПДРСЛ.
6. когато са настъпили съществени промени във финансирането на обществената поръчка – предмет на Договора, извън правомощията на Възложителя, които той не е могъл или не е бил длъжен да предвиди или да предотврати – с писмено уведомление, веднага след настъпване на обстоятелствата;
7. при настъпване на невиновна невъзможност за изпълнение, непредвидено или непредотвратимо събитие от извънреден характер, възникнало след сключването на Договора („непреодолима сила“) продължила повече от 30 (тридесет) дни.

**(2)** Договорът може да бъде прекратен:

1. по взаимно съгласие на Страните, изразено в писмена форма;
2. когато за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ бъде открито производство по несъстоятелност или ликвидация – по искане на всяка от Страните.
  1. когато Изпълнителят забави изпълнението на задължение по настоящия Договор с повече от 7 (седем) дни;
  2. при системно (*три и повече пъти*) неизпълнение на задълженията на Възложителя за гаранционно обслужване и/или извършване на гаранционни ремонти или при пълно неизпълнение на задълженията на Възложителя за гаранционно обслужване и/или извършване на гаранционни ремонти;
  3. използва подизпълнител, без да е декларирал това в документите за участие, или използва подизпълнител, който е различен от този, който е посочен, освен в случаите, в които замяната, съответно включването на подизпълнител е извършено със съгласието на Възложителя и в съответствие със ЗОП и настоящия Договор;

**Чл. 34. (1)** Всяка от Страните може да развали Договора при виновно неизпълнение на съществено задължение на другата страна по Договора, при условията и с последиците съгласно чл. 87 и сл. от Закона за задълженията и договорите, чрез отправяне на писмено предупреждение от изправната Страна до неизправната и определяне на подходящ срок за изпълнение. Разваляне на Договора не се допуска, когато неизпълнената част от задължението е незначителна с оглед на интереса на изправната Страна.

**(2)** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да развали Договора само с писмено уведомление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и без да му даде допълнителен срок за изпълнение, ако поради забава на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ то е станало безполезно или ако задължението е трябвало да се изпълни непременно в уговореното време.

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



**Чл. 35.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ прекратява Договора в случаите по чл. 118, ал.1 от ЗОП, без да дължи обезщетение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за претърпени от прекратяването на Договора вреди, освен ако прекратяването е на основание чл. 118, ал. 1, т. 1 от ЗОП. В последния случай, размерът на обезщетението се определя в протокол или споразумение, подписано от Страните, а при непостигане на съгласие – по реда на клаузата за разрешаване на спорове по този Договор.

**Чл. 36.** Във всички случаи на прекратяване на Договора, освен при прекратяване на юридическо лице – Страна по Договора без правопримемство:

1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ съставят констативен протокол за извършената към момента на прекратяване работа и размера на евентуално дължимите плащания; и

2. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

а) да преустанови предоставянето на Доставките, с изключение на такива дейности, каквито може да бъдат необходими и поискани от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;

б) да предаде на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ всички документи, изготвени от него в изпълнение на Договора до датата на прекратяването; и

в) да върне на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ всички документи и материали, които са собственост на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и са били предоставени на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ във връзка с предмета на Договора.

**Чл. 37. (1)** При предсрочно прекратяване на Договора, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ реално изпълнените и приети по установения ред стоки, а ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да възстанови на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ неусвоената част от авансово предоставените средства (*ако е приложимо*).

(2) Когато прекратяването на Договора е по вина на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, той дължи и законната лихва върху частта от авансово предоставените средства, подлежащи на връщане, за периода от датата на прекратяване на Договора до тяхното връщане. (*ако е приложимо*).

## **ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ**

### Дефинирани понятия и тълкуване

**Чл. 38. (1)** Освен ако са дефинирани изрично по друг начин в този Договор, използваните в него понятия имат значението, дадено им в ЗОП, съответно в легалните дефиниции в Допълнителните разпоредби на ЗОП или, ако няма такива за някои понятия – според значението, което им се придава в основните разпоредби на ЗОП.

(2) При противоречие между различни разпоредби или условия, съдържащи се в Договора и Приложенията, се прилагат следните правила:

1. специалните разпоредби имат предимство пред общите разпоредби;

2. разпоредбите на Приложенията имат предимство пред разпоредбите на Договора.

### Спазване на приложими норми

**Чл. 39.** При изпълнението на Договора, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ и неговите подизпълнители са длъжни да спазват всички приложими нормативни актове, разпоредби, стандарти и други изисквания, свързани с предмета на Договора, и в частност, всички приложими правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



трудовето право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, съгласно Приложение № 10 към чл. 115 от ЗОП.

### Конфиденциалност

**Чл. 40. (1)** Всяка от Страните по този Договор се задължава да пази в поверителност и да не разкрива или разпространява информация за другата Страна, станала ѝ известна при или по повод изпълнението на Договора („**Конфиденциална информация**“). Конфиденциална информация включва, без да се ограничава до: обстоятелства, свързани с търговската дейност, техническите процеси, проекти или финанси на Страните, както и ноу-хау, изобретения, полезни модели или други права от подобен характер, свързани с изпълнението на Договора. Не се смята за конфиденциална информацията, касаеща наименованието на изпълнения проект, стойността и предмета на този Договор, с оглед бъдещо позоваване на придобит професионален опит от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(2) С изключение на случаите, посочени в ал. 3 на този член, Конфиденциална информация може да бъде разкривана само след предварително писмено одобрение от другата Страна, като това съгласие не може да бъде отказано безпричинно.

(3) Не се счита за нарушение на задълженията за неразкриване на Конфиденциална информация, когато:

1. информацията е станала или става публично достъпна, без нарушаване на този Договор от която и да е от Страните;

2. информацията се изисква по силата на закон, приложим спрямо която и да е от Страните; или

3. предоставянето на информацията се изисква от регулаторен или друг компетентен орган и съответната Страна е длъжна да изпълни такова изискване;

В случаите по точки 2 или 3 Страната, която следва да предостави информацията, уведомява незабавно другата Страна по Договора.

(4) Задълженията по тази клауза се отнасят до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ/съответната Страна, всички негови/нейни поделения, контролирани от него/нея фирми и организации, всички негови/нейни служители и наети от него/нея физически или юридически лица, като ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ/съответната Страна отговаря за изпълнението на тези задължения от страна на такива лица.

Задълженията, свързани с неразкриване на Конфиденциалната информация остават в сила и след прекратяване на Договора на каквото и да е основание.

### Публични изявления

**Чл. 41.** ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ няма право да дава публични изявления и съобщения, да разкрива или разгласява каквато и да е информация, която е получил във връзка с извършване на Доставките, предмет на този Договор, независимо дали е въз основа на данни и материали на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ или на резултати от работата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, без предварителното писмено съгласие на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, което съгласие няма да бъде безпричинно отказано или забавено.

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



### Авторски права

**Чл. 42. (1)** Страните се съгласяват, на основание чл. 42, ал. 1 от Закона за авторското право и сродните му права, че авторските права върху всички документи и материали, и всякакви други елементи или компоненти, създадени в резултат на или във връзка с изпълнението на Договора, принадлежат изцяло на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в същия обем, в който биха принадлежали на автора. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ декларира и гарантира, че трети лица не притежават права върху изготвените документи и други резултати от изпълнението на Договора, които могат да бъдат обект на авторско право.

**(2)** В случай че бъде установено с влязло в сила съдебно решение или в случай че ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и/или ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ установят, че с изготвянето, въвеждането и използването на документи или други материали, съставени при изпълнението на този Договор, е нарушено авторско право на трето лице, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да направи възможно за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ използването им:

1. чрез промяна на съответния документ или материал; или
2. чрез замяната на елемент от него със защитени авторски права с друг елемент със същата функция, който не нарушава авторските права на трети лица; или
3. като получи за своя сметка разрешение за ползване на продукта от третото лице, чиито права са нарушени.

**(3)** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ уведомява ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за претенциите за нарушени авторски права от страна на трети лица в срок до ... (словом) дни от узнаването им. В случай, че трети лица предявят основателни претенции, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ носи пълната отговорност и понася всички щети, произтичащи от това. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ привлича ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в евентуален спор за нарушено авторско право във връзка с изпълнението по Договора.

**(4)** ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ заплаща на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ обезщетение за претърпените вреди и пропуснатите ползи вследствие на окончателно признато нарушение на авторски права на трети лица.

### Прехвърляне на права и задължения

**Чл. 43.** Никоя от Страните няма право да прехвърля никое от правата и задълженията, произтичащи от този Договор, без съгласието на другата Страна. Паричните вземания по Договора и по договорите за подизпълнение могат да бъдат прехвърляни или залагани съгласно приложимото право.

### Изменения

**Чл. 44.** Този Договор може да бъде изменян само с допълнителни споразумения, изготвени в писмена форма и подписани от двете Страни, в съответствие с изискванията и ограниченията на ЗОП.

### Непреодолима сила

**Чл. 45. (1)** Никоя от Страните по този Договор не отговаря за неизпълнение, причинено от непреодолима сила. За целите на този Договор, „непреодолима сила“ има значението на това понятие по смисъла на чл. 306, ал. 2 от Търговския закон.

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.





ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



(2) Не може да се позовава на непреодолима сила Страна, която е била в забава към момента на настъпване на обстоятелството, съставляващо непреодолима сила.

(3) Страната, която не може да изпълни задължението си поради непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички действия с грижата на добър стопанин, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата страна в срок до 5 дни от настъпването на непреодолимата сила, като посочи в какво се състои непреодолимата сила и възможните последици от нея за изпълнението на Договора. При неуведомяване се дължи обезщетение за настъпилите от това вреди.

(4) Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията на свързаните с тях насрещни задължения се спира.

#### Нищожност на отделни клаузи

**Чл. 46.** В случай, че някоя от клаузите на този Договор е недействителна или неприложима, това не засяга останалите клаузи. Недействителната или неприложима клауза се замества от повелителна правна норма, ако има такава.

#### Уведомления

**Чл. 47. (1)** Всички уведомления между Страните във връзка с този Договор се извършват в писмена форма и могат да се предават лично или чрез препоръчано писмо, по куриер, по факс, електронна поща.

(2) За целите на този Договор данните и лицата за контакт на Страните са, както следва:

##### 1. За ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

Адрес за кореспонденция: .....

Тел.: .....

Факс: .....

e-mail: .....

Лице за контакт: .....

##### 2. За ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

Адрес за кореспонденция: .....

Тел.: .....

Факс: .....

e-mail: .....

Лице за контакт: .....

##### (3) За дата на уведомлението се счита:

1. датата на предаването – при лично предаване на уведомлението;

2. датата на пощенското клеймо на обратната разписка – при изпращане по пощата;

3. датата на доставка, отбелязана върху куриерската разписка – при изпращане по куриер;

3. датата на приемането – при изпращане по факс;

4. датата на получаване – при изпращане по електронна поща.

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



(4) Всяка кореспонденция между Страните ще се счита за валидна, ако е изпратена на посочените по-горе адреси (в т.ч. електронни), чрез посочените по-горе средства за комуникация и на посочените лица за контакт. При промяна на посочените адреси, телефони и други данни за контакт, съответната Страна е длъжна да уведоми другата в писмен вид в срок до 3 (три) дни от настъпване на промяната. При неизпълнение на това задължение всяко уведомление ще се счита за валидно връчено, ако е изпратено на посочените по-горе адреси, чрез описаните средства за комуникация и на посочените лица за контакт.

(5) При преобразуване без прекратяване, промяна на наименованието, правноорганизационната форма, седалището, адреса на управление, предмета на дейност, срока на съществуване, органите на управление и представителство на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, същият се задължава да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за промяната в срок до 3 (три) дни от вписването ѝ в съответния регистър.

#### Език<sup>1</sup>

**Чл. 48. (1)** Този Договор се сключва на български и английски език. В случай на несъответствия, водещ е българският език.

(2) Приложимият език е задължителен за използване при съставяне на всякакви документи, свързани с изпълнението на Договора, в т.ч. уведомления, протоколи, отчети и др., както и при провеждането на работни срещи. Всички разходи за превод, ако бъдат необходими за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или негови представители или служители, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

#### Приложимо право

**Чл. 49.** Този Договор, в т.ч. Приложенията към него, както и всички произтичащи или свързани с него споразумения, и всички свързани с тях права и задължения, ще бъдат подчинени на и ще се тълкуват съгласно българското право.

#### Разрешаване на спорове

**Чл. 50.** Всички спорове, породени от този Договор или отнасящи се до него, включително споровете, породени или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти в Договора или приспособяването му към нововъзникнали обстоятелства, ще се уреждат между Страните чрез преговори, а при непостигане на съгласие – спорът ще се отнася за решаване от компетентния български съд.

#### Екземпляри

**Чл. 51.** Този Договор се състои от ... (...) страници и е изготвен и подписан в 3 (три) еднообразни екземпляра – 2 (два) за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и 1 (един) за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

<sup>1</sup> Тази клауза е приложима, когато изпълнителят е чуждестранно лице.

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.



ЕВРОПЕЙСКИ  
СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ  
ЗЕМЕДЕЛСКИ ФОНД



Приложения:

**Чл. 52.** Към този Договор се прилагат и са неразделна част от него следните приложения:

Приложение № 1 – Техническа спецификация;

Приложение № 2 – Техническо предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

Приложение № 3 – Ценово предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

**ВЪЗЛОЖИТЕЛ:** .....

**АЛКИН НЕБИ**

**КМЕТ НА ОБЩИНА КУБРАТ**

**ИЗПЪЛНИТЕЛ:** .....

.....

.....

**Гл. счетоводител:**

**/Е. Зайкърва/**

**Съгласувал:**

**Гл. юрисконсулт**

**/Св. Кирилова/**

Този документ е създаден в рамките на проект „Обзавеждане на спални помещения в ДГ „Първи юни“ с. Юпер- база в с. Сеслав, Община Кубрат, Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Здравец“ гр. Кубрат-база в с.Точилари, община Кубрат; Обзавеждане на спални помещения и занималня в ДГ „Пролет“ с. Севар, община Кубрат; Доставка на оборудване и обзавеждане на кухня в ДГ „Слънчо“ с.Бисерци, община Кубрат“, АД за предоставяне на БФП № BG06RDNP001-19.030-0010-C01/20.11.2019 г., който се осъществява с финансовата подкрепа на ПРСР 2014-2020, съфинансирана от ЕЗФРСР по процедура чрез подбор на проектни предложения по подмярка 19.2 „Прилагане на операции в рамките на стратегии за водено от общностите местно развитие“, мярка 19 „Водено от общностите местно развитие“ от Стратегията за ВОМР на МИГ Завет – Кубрат. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от община Кубрат и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ПРСР 2014 – 2020.